

Déli Hírlap

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Piaja L. C. Bra-
no. 3. Telefon: 2-52. Felelős szerkesztő:
Gyula. A lap megjelenik minden reggel,
az ünnep és vasárnap utáni napokat

**A BÁNSÁG
MAGYARSÁGÁNAK LAPJA**

Cikkeink utánnomása a lorrás megjelölése nél-
kül tilos. Kellően íel nem bélyegzett leveleket
nem fogadunk el. Kéziratokat nem őrzünk meg
és azokat a feladóknak vissza nem küldjük.

Nemzeti demokrácia és a keresztény erkölcs

demokrácia és a kereszt-
s mellett tettek hitvallást az
n a Târgu Mures-marosvásár-
szóra egybegyült erdélyi és
ngyar ifjuság képviselői. Az
úság lelkében dúló belső
zta létre ezt a találkozót,
gyedülállók, a szórányosan
lálkoztak és mondták el éle-
és gyakorlati tapasztalatait.
estalatok összevetve és meg-
egy programot, irányvonalat
az erdélyi és bánssági ma-
sámára, amely jövőndő éle-
mutatóul szolgál. Az ifjuság a
szme mellett kötötte le ma-
z erdélyi magyarság legcél-
az ifjuságnak a néphez ve-
egbiztosabb eszközeként.

állást, ez a körlevelük harmadik pontjában
lefektetett nemzeti demokratikus
elveknek felel meg és ebben az eset-
ben a következőket akarják megvalósi-
tani: „Szükségesnek látjuk társadalmunk
átformálását, abból a célból, hogy az
erdélyi magyarság érdekeinek a síkján
az osztályok közötti válaszfalak eltűnjenek.
A falusi kisbirtokos rétegeknek és a
munkásságnak kell alkotnia azt az
erős, nemzeti testi, amelyet a ne-
velő értelmiséggé átalakult középosz-
tálynak kell szolgálnia.” S ha ezt az
igazi keresztény erkölcs szellemében
akarják keresztülvinni, akkor ez az esz-
me az erdélyi magyar ifjuság legtokéle-
tebb programját képezi, amit a
jelszavaktól hangos mai világban adhat.
Mert a keresztény erkölcsnek a közélet-

be való bevittele annak az elvnek a
megvalósítását jelenti, amely Krisztust
is mindig a szegények felé irányította
és amely a szociálisan gondolkodó pá-
pákat is olyan körlevelek megírására
birta, mint a milyen a Quadragezimo
Anno volt, amelynek elgondolásait és
eszméit, még a legvéresebb száju de-
mokrata vagy kommunista demogógok
sem tudják tullicitálni. Ezt a valódi ke-
resztény erkölcsön nyugvó, nagyobb
látókört és magasabb szellemrendűsá-
get biztosító, a nép érdekeit valóban
szem előtt tartó nemzeti demokráciát
vallja az erdélyi és bánssági magyar
ifjuság. Népünk minden egyedének se-
gítségére kell lennie az ifjuságnak eb-
ben a nagy munkájában és védekeznie
kell egyfelől az ellen, hogy ezt az esz-
mét nemzetközivé tegyék olyanok, akik
mindent akarnak, csak nem a nép érde-
keit szolgálni, másrésztől védekezniük
kell a nemzetiségi gyűlölködés ellen.
Védekezniük kell mindennapi életünk-

ben az osztályfalak ledöntésével, össze-
fogással, szívós munkával és takarékos-
sággal, hogy a nyomorúság le ne törjön
bennünket. A családi otthonunkban a
családi tüzhely melegének megőrzésé-
vel, nyelvünk, kulturánk ápolásával,
hogy a jövőndő generációkban is éljen
nemzetünk. A közösségi életünkben
gazdasági szervezkedéssel, hogy gaz-
dasági és kulturális kérdéseinkben a
lehetőségig magunk intézkedhessünk.

Ez a két eszme, a keresztény erkölcs
és a nemzeti demokrácia, volt a többi,
nagy munkát jelentő programpon-
ton kívül a találkozóan egybegyült ifjaknak
legnagyobb horderejű határozata,
amelynek keresztülvitele és megvalósi-
tása egy valóban új szellemiségű, ön-
tudatosabb és áldozatkészebb magyar
társadalom kialakulását jelenti. Az
irány, az ut megvan, rajtunk ifju magya-
ronkon a sor, hogy ezen az uton elindul-
va a megvalósuláshoz érkezzünk.

Domlnich László

Páris válasza az olasz jegyzékre

Franciaország megnnyitja határait Spanyolország felé

A nemzetközi politika előterében
az olasz válaszijegyzék által terem-
tett helyzet, illetve annak minden
várható következménye áll. Mint is-
meretes, az angol és francia kormá-
nyok október 2-án jegyzéket intéztek
a spanyolországi önkéntesek vissza-
hívása ügyében tartandó háromhatal-
mi konferenciára vonatkozólag Olasz-
országhoz.

Olaszország most adott vála-
szában elutasítja a háromhatalmi
konferencián való rész-
vételt és egyben kijelenti,
hogy Németország nélkül nem
vesz részt semmiféle erre vo-
natkozó tanácskozáson és ra-
gaszkodik hozzá, hogy ezt az
ügyet a londoni semlegességi
bizottság tárgyalja meg.

Londoni politikai körökben az olasz
válszijegyzék nagy csalódást keltett.
Bárha az angol sajtó és a nyilvános-
ság már napok óta sejtette, hogy a
válsz elutasító lesz, az mégis a meg-

lepítés erejével hatott. Illetékes lon-
doni helyen kijelentették az ujság-
írók előtt, hogy Olaszország válasza
határozott és feltétel nélküli. A spa-
nyolországi harcok ellen harcoló ön-
kéntesek ügyének megoldására az
olasz javaslatok nem alkalmasak.
Mindazonáltal az angol kormány
mégis megkísérli a két ellentétes fel-
fogás között a közeledést megterem-
teni, Anglia el akarja kerülni az el-
lentétek további kiéleződését és még
akarja menteni azokat a semlegességi
elveket, amelyeket a londoni semle-
gességi bizottság megállapított.

Ezzel szemben azonban más
angol politikai körök nem
ennyire engesztelékenyek és
ezek arra igyekeznek a fran-
cia kormányt bátorítani, hogy
nyissa meg a Spanyolország
felőli határt és tegye lehető-
vé hadianyagnak és önkén-
teseknek a vörös Spanyolország
számára való szállítást.

Francia-olasz háboru spanyol földön

Csalódást keltett az olasz jegyzék
Franciaországban is. A francia sajtó
nagy jelentőséget tulajdonít a Föld-
közi tengeren végbemenő események-
nek és pedig nemcsak azért, mert
esetleg Franciaországnak gyarmatai-

val való összeköttetése megnehezül,
hanem azért is, mert úgy látják,
Olaszország a Földközi tengeren Né-
metországnak olyan pozíciót akar
biztosítani, amely azt francia felfo-
gás szerint nem illeti meg. Több lap

szerint ez a körülmény arra bírta
Delbos külügyminisztert, hogy

**Londonnál a francia határok-
nak Spanyolország felé való
megnyitására tárgyaljon.**

Az angol diplomáciát ez a dolog nagy
feladat elé állítja és pedig azért,
mert Franciaország az angol-francia
együttműködés elvénél fogva ebben
a dologban nem határozhat egyolda-
lan.

Egyes londoni körök már bizo-
nyosra is veszik, hogy Franciaország
megnyitja spanyolországi határait. A
francia kormány ugyanis azon a vé-
leményen van, hogy az olasz válsz
tagadó és semmiféle elfogadható ja-
vaslatot nem tartalmaz. Az olasz kor-
mány nyilvánvalóan a spanyol kér-
dés elodázására törekszik, ami pedig
ellentétben áll Franciaország érde-
keivel.

Lehetségesnek tartják, hogy
Franciaország a határ meg-
nyitásával való fenyegetőzés-
sel csak nyomást akar Olasz-
országra gyakorolni és így
kivánja az önkéntesek elinté-
zését siettetni.

Az azonban Anglia attól tart, hogy ab-
ban az esetben, ha Franciaország
megnyitja határait Spanyolország

felé, akkor Olaszország azzal válaszol, hogy újabb ezredeket és nagymennyiségű hadianyagot küld a spanyol nemzeti kormányának.

Ennek francia-olasz háború lehetne esetleg a következménye spanyol földön.

Eden angol külügyminiszter a hétvégi vidéki tartózkodás után tegnap visszatért Londonba. Az angol kormány csak szerdán tartandó minisztertanácsán foglalkozik majd az

olasz válaszjegyzékkel. Ugyanakkor tárgyalják meg az ebben az ügyben Párisban és Rómában szükséges diplomáciai lépéseket. Nem kizárt dolog, hogy az angol kormány a londoni semlegességi bizottság összehívását fogja javasolni. Ugy tudják, Franciaország és Anglia nem tűrik, hogy idegen hadihajóknak és repülőgépeknek spanyol területen bázisai legyenek.

Párisi körök az olasz kormányra arra a követelésére, hogy az önkén-

sek ügyében tartandó értekezleten Németország is részt vegyen, kijelentik,

a német kormányt az értekezletre csak azért nem hívták meg, mivel az a benem-avatkozással kapcsolatos kötelezettségeinek teljes mértékben megfelelt. A meghívás elmaradása tehát nem sértés, hanem inkább elismerés Németország számára.

Brüsszelben tartják meg legközelebb a kilenc hatalom konferenciáját

Roosevelt amerikai elnök, akit a múlt héten tartott csikágói beszédével a nemzetközi sajtó még mindig foglalkozik, újabb beszédre készül. Ebben a beszédében, amelyet rádióba mond, foglalkozik az Egyesült Államok bel- és külpolitikai kérdéseivel.

Bizonyosra veszik, hogy Roosevelt ez alkalommal is kitér a távolkeleti és a spanyolországi helyzetre.

Brüsszelben a nemzeti munkáspárt kongresszusán elkezdődött kifakadások hangzottak el Japán ellen. Követelték, hogy a belga kormány szüntessen be minden Japánnak szóló szállítást. Foglalkoztak a spanyol polgárháborúval is és követelték, hogy az államok tartózkodjanak Spanyolország belügyeibe való beavatkozástól.

Genfi népszövetségi körökből származó értesülés szerint a távolkeleti helyzet megvizsgálására kiküldött huszonhárom tagú bizottságot november 10-re hívják össze. A bizottság ülésén megtárgyalják a távolkeleten érdekelt kilenc hatalom esetleges konferenciájának ügyét.

Roosevelt amerikai elnök abból az alkalomból, hogy az allingtoni temetőben kihantolták Paleczky lengyel szabadsághős földi maradványait, rádióbeszédet mondott. Paleczky az amerikai polgárháború idején az északi államok oldalán küzdött. Rooseveltnak ezeket mondta:

— Az Egyesült Államok népei azok az utakon járnak, amelyek a szabadság és a világ népei közötti kapcsolatok megerősítése felé vezetnek. A függetlenség és a szabadság szeretetét a nyers erő fölé helyezzük.

Roosevelt aztán megemlékezett Paleczkyról, majd rátért arra, hogy Lengyelország visszaszerezte függetlenségét és az egész világ rokonszenyét bírja. Amerikai lapok megjegyzik, hogy Rooseveltnak nem ez a bejelentett nagy rádióbeszéde. Erre csak néhány nap múlva kerül a sor.

A belga kormány ajánlatot tett a kilenc hatalmi szerződés aláíró hatalmainak, hogy a tervezett konferenciát Brüsszelben tartásuk meg. Amerika és egy-két másik állam már pár-

tolja is a tervet.

Brüsszelt azért tartják a konferencia számára alkalmasnak, mert Belgium — bár

szintén aláírta a kilenc hatalmi szerződést — teljesen érdektelen a távolkeleti kérdésekben.

A liberális párt Tanulmányi Köre tegnap este ünnepélyes beiktató ülést tartott

A liberális párt Timis-Torontal megyei szervezete most alakította meg Tanulmányi Körét, amelynek ifjabb Cosma Aurel dr. képviselő az elnöke. A Tanulmányi Kör keretében több csoport, illetve bizottság működik. Az egészségügyi bizottság elnöke Buteanu Nicolae dr., a jogi bizottság elnöke Ramneanu Caius dr., a politikai és közigazgatási bizottság elnöke Farcasanu Nicolae dr., a kulturális bizottság elnöke Mioe tanár, a propaganda bizottság elnöke ifjabb Cosma Aurel dr., az ipari bizottság elnöke Ardelean Stefan mérnök, a gazdasági és pénzügyi bizottság elnöke ifjabb Cosma Aurel dr. A Tanulmányi Kör titkára Oprea Gheorghe dr. A Tanulmányi Kör ifjabb Cosma Aurel dr. elnökelete alatt tegnap tartotta első ülését a liberális pártklub helyiségében. Cosma Aurel dr. a Tanulmányi Kör szükségességét fejtegette, majd Nis-

tor Dimitrie dr. vármegyei prefektus szólalt fel és általános érdeklődés közepette a Tanulmányi Kör működésének irányvonalait határozta meg. Különösen a falvak egészségügyi, kulturális és szociális problémáival foglalkozott részletesen és rámutatott azokra a teendőkre, amelyeknek elvégzése a Tanulmányi Kör feladatát képezi. Kitért a népesedési mozgalomra és a vízek szabályozásának fontos problémájára is. Nistor Dimitrie dr. prefektus nagyszabású előadása után a Tanulmányi Kör úgy határozott, hogy az orvosok bevonásával a falvakon egészségügyi előadásokat rendeznek, amelyeken felvilágosítják a falvak lakosságát a különböző betegségekről és a leküzdésükre szükséges intézkedésekről. Elhatározták azt is, hogy Oprea Gheorghe dr. október 18-án este a pártklub helyiségében előadást tart a falvakban végzendő propagandáról.

A mérsékelt ellenzék és a jobboldal jelentékenyen előretörték a francia választásokon

Franciaországban vasárnap tartották meg a megyei és járási tanácsok megválasztását. A népfronthoz tartozó pártok a megyékben 586, a járásokban 497 mandátumot kaptak, a mérsékelt ellenzéknek és a jobboldali pártoknak a megyékben 476, a járásokban 621 mandátum jutott. A megyékben 467, a járásokban 716 mandátum felett lesz október 17-én pótválasztás. A kommunisták és más baloldali pártok a választásokon erősen visszaestek, a népfronthoz tartozó pártok közül csak a radikálisok nyertek tért. A kommunistáknak a kamarában 72 szavazatuk van, a mostani megyei választásokon azonban mindössze nyolc mandátumot kaptak. A radikális szocialistáknak a képviselőházban a mandátumok tizenhét

százaléka van birtokában, míg a megyei választásokon a mandátumok 32 százalékát kapták. A jobboldali pártok és a mérsékelt ellenzékiek a kamarai mandátumok 33 százalékával rendelkeznek, a megyékben a mandátumok 44 százalékát kapták. Az eredmény mutatja, hogy a mérsékelt és a jobboldali jelentékenyen előre törtek. A mérsékelt sajtó megelégedéssel fogadja a választások eredményét és megjegyzi, hogy a francia nép már kiábrándult azokból a nagyhangú ígéretekből, amelyeket a népfront tett. A mérsékelt sajtó megnyugvással fogadja azt, hogy Bonnet pénzügyminiszter a megyékben is mandátumhoz jutott, mert pénzügyi politikáját, amely nem követi a tulzós népfronti pártokat, alkal-

A leghatásosabb világitás

NEON

Tervez és szállít: **ELECTRA**
Piata Bratianu Telefon

masnak találják a gazdasági megoldására. Ugyanakkor nek látják azt is, hogy C volt pénzügyminiszter sz dátumhoz jutott.

A magyar ifjuság közösséget vá

a magyar munkás

A Magyar Párt Vörösárdogozata vasárnap Szani Műhe te alatt választmányi ülést tart lasztmányi tudomásul vette a lentést, amely szerint a telep gyermekek karácsonyi felmár hétezer lelt gyűjtött. Besv an elnöki tanácsotag beszámol mures-marosvásárhelyi találko zatairól. Ismertette a munkásb natkozó határozatát és hasn hogy a szociális igazságnak nie kell a krisztusi igazság ar magyar ifjuság közösséget vá gyar munkássággal ennek kiz lása ellen. A magyar munkás minden elnemellenítő kísérlet magyarság egységébe tartozó magát. Ördög János ismert veltkezeti kérdést, majd szóv érkezett-e el ideje annak, hogy telep, a Vörösárdó és a Bár magyarpárti tagozatai között tessék az együttműködést, m utóbbi tagozat már eléggé m és önállóan is működhetne. E desről később döntenek. A v azután a tagozat területéről Preiner József helyébe Pa rolyt választotta meg titkárnak. Elhatározták, hogy a bászág pont ifjusági szakosztályának vel október 24-én délután mégy Nestor vendéglőben beléptidj kulturális előadást rendeznek. mányi ülésen Gyulay János gyar Párt bászági tagozatának testvéri egyetértésre intette a kkat.

A poloskáról és egyéb

Roland Ferenc berlini tan gyűjtötte és közreadta a világ zatosabb és legérdekesebb kín amely érdekességén kívül rend nulságos is. A berlini tanár n totta, hogy a világon Lembergbe legtöbb poloska, utána Csikágó sorrendben Moszkva, Shangha pest, Odessza, Birmingham, Cáró, és legutoljára — Berlin, lág legrégebb ujságja a kínai Bao, amely 1534 éve áll fenn, 180 pilap és eddig 4.899.000 tonna haszalt fel. — A világ legnagyobb rángját 1901-ben fogták a Boden Hossza 119 és fél centiméter, sul nem félmázsá volt. — A világ legn ban fekvő vasutvonala Argentíná 4250 méternyire a tenger színe 333.000 indián él még Északameri jében s ezek közül a legutóbbi tíz 234-en lettek orvosok, 903-an ügy Egy és kéttíz millárd pár cipő tak elő a nagyvilág cipőgyárai — A világ leghosszabb fa-hídja a kai Nagy Sóstó fölött van. — A Pacifik-vasutvonat sinjei vezet rajta, 35 kilométer hosszú és a k tén viharos tóba helyenként 19 kellett levérni tartó pilléreit. A orkánban 4-7 centiméter kilengé

Kommunizmus elleni szent háboru során Japán katonai segítséget kap Olaszországtól



A mehalai templom ünnepélyes felszentelése

Az ujonnan épült mehalai görög keleti román templomot vasárnap szentelték fel nagy ünnepek keretében. A felszentelést nagy papi segédlettel Magier Andrei dr. aradi és Popovici Nicolae dr. Oradea-nagyvárad püspökök végezték. A felszentelés után az új templomban megtartották az első nagymisést. Az ünnepségen a kultuszminiszteriumot Ienciu Moise dr. vezérigazgató, a vármegyét Nistor Dimitrie dr. prefektus, a katonaságot Bunescu Alexandru tábornok, a várost Coman Augustin főpolgármester, a rendőrséget Gritta Ovidiu rendőrprefektus, a római katolikus egyházat Unterweger Lothár dr. katonok és a szerb egyházat Istok tanár képviselte. Délben a Concordia-teremben ötszáz terítékes bankett volt, amelyen Ienciu Moise dr. miniszteriumi vezérigazgató, Nistor Dimitrie dr. prefektus és Coman Augustin főpolgármester mondtak felkösöntöket. Délután a templom körüli téren népszórakozásokat, este pedig a Concordiában tánmulatságot rendeztek.

Az új színházi és művészeti törvény

Az új színházi és művészeti törvény már április 15-én lépett életbe, azonban végrehajtási utasítása mindaddig még nem jelent meg. Isaac Emil művészeti vezérfelügyelő az új törvénnyel kapcsolatosan érdekes kijelentéseket tett. Ezentul valamely színtársulatnak csak olyan színészek lehetnek a tagjai, akik egyuttal az országos színészegyesületnek, a színészszindikátusnak is tagjai. A színtársulati engedélyek kiadása körül eddig követett rendszer megszűnik és az egyes színigazgatók szabad verseny útján kapják meg az engedélyt. Erdélyben és a Bánságban csakis olyan színdarabok kerülhetnek színre, amelyeket előzetesen a művészeti vezérigazgatónak bemutatnak. A kisebb színházaktól elvárják, hogy sikeres újdonságokon kívül a román színpadi irodalomnak és más nyelvű irodalomnak értékes színházi termékeit is bemutassák.

Romániai vendégzereplésre csakis neves külföldi művészek kaphatnak engedélyt, azonban a vendégzereplés tizenöt nappal tovább nem tarthat. A kabarékban a mulatókban vendégzereplő külföldi artisták három hónapi tartózkodást kaphatnak. Ennek letelte után azonban kötelesek az országot elhagyni és egy éven belül nem adnak ki számukra újabb tartózkodási engedélyt. A törvény tiltja a külföldi művészek számára a román állampolgárság elnyerése céljából kötött formaházasságokat.

A műkedvelők ezentul is szabadon játszhatnak, csupán az előadásra kerülő darabokat kell az előadás előtt legalább három héttel szabályszerűen felbélygeztetett kérvény kíséretében két példányban a színészeti vezérfelügyelőnek beküldeni.

tartomány katonai parancsnoka Nankingba érkezett és a kormányának bejelentette, hogy Kwangszuban kétszáz ezer kínai katonára áll készenlétben, ezenkívül pedig egy millió tartalék felett rendelkezik.

Hopei tartomány egy kis sarak kivételével már teljesen a japánok kezén van. A kínaiak Sutay felé vonulnak vissza, amely az egyetlen város a tartományban, amelyet még megzárllva tartanak.

Akit zsaroláson tetten érnek újságírószervezet tagja nem lehet

Bécsben Schuschnigg osztrák kancellár fogadta a nemzetközi újságírókongresszus résztvevőit. Schuschnigg az üdvözlésre adott válaszában utalt arra, hogy ma a sajtóban és a nemzetközi politikában bizonyos idegesség mutatkozik, ami mindenképpen veszélyt rejt magában. Kívánatos volna, hogy ez az idegesség megszűnjék és a sajtó az események tár-

gyilagos ismertetésével foglalkozhasson. A nemzetközi újságíró kongresszus tegnapi ülésén foglalkozott az újságírók szociális és morális helyzetével és kimondta, hogy kizárja az újságírók közül mindazokat, akik ez ellen vétnek. Kimondták azt is, hogy olyanok, akiket zsaroláson tetten érnek, sehol semmiféle újságíró szervezetnek nem lehetnek tagjai.

Halálosvégű drámát rendezett ismét a szerelem

Budapesten tegnap délben véres szerelmi dráma történt. A városligeti Mücsarnok közelében egy fiatal pár sétált és beszélgetett. A férfi egyszerű revolvert rántott, azt a nő szájára illesztette és elsütötte. A nő vértől borítottan a földre esett, a férfi pedig elrohant. Járókelők utána futottak és akkor a menekülő a revolvert a halántékához illesztette s a ravaszt meghúzta. A revolver azonban csüörtörtököt mondott. Amikor az üldözők már közel voltak hozzá, rájuk akart löni, de a fegyver akkor sem sült el. Sikeresült elfogni és a főkapitányságra kísérni. A sebesült nőhöz a mentőket hívták, mire azonban megérkeztek, már halott volt. A rendőrségen a gyilkos elmondta, hogy Jakab István harminc éves állástalan sofőr. Az asszony, akit megölt, Bali Károlyné. Régóta jóban voltak, azonban az asszony családja ezt nem néz-

te szívesen. A hétfői séta alkalmával az asszony közölte vele, hogy szakítani kell. Erre olyan elkéseredéssel fogta el, hogy agyonlőtte a nőt.

Szerelmi dráma játszódott le Pest-szentlőrincen is. Szombathelyi Béla harminchárom esztendőes soffőr agyonlőtte Lollé Rózsát husz esztendőes leányt, aztán öngyilkosságot követett el. Mindketten meghaltak. Buculevelet hagytak hátra, amelyben megírják, hogy Szombathelyt nemrég elhagyta a felesége és azóta állandóan busult. Lollé Rózsát a leánnyal az elhagyott férjét vigasztalni, azonban eredménytelenül. Szombathelyi Béla kijelentette, hogy öngyilkos lesz, mire Lollé Rózsát megkérte, lőjje őt is agyon. Szombathelyi Béla erre eladta lakása berendezését és nagyot mulatott az egyik vendégülében a leánnyal. Azután elmentek Szombathelyi üres lakásába, ott megirták a buculevelet és azután bekövetkezett a dráma.

Csütörtök reggel indul a sportkülönvonat Budapestre és Bécsbe

A Budapestre és Bécsbe induló sportkülönvonat jelentkezési ideje lezárult és a sportvonat tudvalevőleg csütörtökön, e hó 14-én indul a Timisoara-temesvári IV. kerületi főpályaudvarról. Az elutazás zavartalan biztosítása és az utasok kényelme érdekében közli a rendezőség, hogy a különvonat csütörtökön reggel 7.55 órakor indul a főpályaudvarról. A gyülekezés reggel hét órától kezdődik a pályaudvar második osztályú várótermében. A vonat Budapestre csütörtökön délután 14.15 órakor érkezik a Keleti-pályaudvarra. A bécsi utasok a Keleti-pályaudvarról délután 16.17 órakor utaznak tovább és az-

nap este 20.15 órakor érkeznek meg a bécsi Ostbahnhofra. eFlkéri a sportvonat utasait, hogy részvételi jegyeiket, a részletes menetrendet és vasúti jegyeiket szerdán, október 13-án vegyék át a Központi Bank Európa menetjegyirodájában. Azon utasok részére, akik nem tudnak ezen a napon bejenni a városba, a Központi Bank Európa menetjegyirodája az utazás napján, csütörtök reggel hét órától kezdve a pályaudvar másodosztályú várótermében külön kirendeltséget állít fel, ahol jegyüket átvehetik és a szükséges tudnivalókról informálódnak.

ving Post azt jelenti, hogy a helyzet egyre változik. Mukdenben japánellenes felkelés tört ki, amelyet az orosz csapatoknak sikerült lever-

szágok számos orosz állományt letartóztattak japán tevékenység miatt. Legnagyobb részét rövid hadbírói tárgyalás után kivégezték.

szuriában letelepedett orosz csapatok hagyják el az országot. Mukdenben komoly harcok zajlanak a Japán és Szovjetunió közötti háború kitöréséről a következő jelentések szerint. Shanghai körül a japánok kudarcot vallottak, a japán vonalakat hatalmuk alá nem vonták és anyagáldozattal csak sikerült előretolni.

in kudarcot a kínai katonák ellentámasztásán kihasználva felhőszakadásszerűen elő idézte elő, amely hadmozdulatot lehetetlenné tett.

ban, ahol az esők megszüntették a japánoknak több vasutvonalat a közlekedésre, újból megindult a japánok a Peking-Hankow vonal mentén a kínaiaknak a hátról mögötti állásai ellen indított hadmozdulatokat, mivel a Huton 30.000 főnyi kínai csapatok vonulásra kényszerítették. A harcokban a kínaiak részéről 10 katona vesz részt.

ti hivatalos körök erősen kritizálják a japán és a több japán és külföldi lapellenes hírt, mintha a kínai hadseregben európai repülőgépek is lennének.

ul a hírrel kapcsolatban, Olaszország hajlandó a bolsevistaellenes szent haru kapcsán Japánnak katonai segítséget nyújtani, a japánok kérdést intéztek a japán külügyminiszteriumhoz, vajjon létezik-e egy japán-olasz szövetségi megállapítás. A külügyminiszterium képviselője kitérőleg válaszolt, minnyiben hangoztatta, hogy a japán és Olaszország között a viszony barátságos.

ban a háborús párt mindenekelőtt azon igyekszik, hogy Japán meg nyíltan is a háborút kiinduló lépés azonban rendkívül veszélyes tenné Japán diplomáciai helyzetét és nem tartják kizártnak, hogy a miniszterelnök visszalépésével elhatározná magát a nyílt háborúba. A japán tábornok, Kwangszu

Ecdetiközlemény

Ástó gyomor- és májaim voltak...

...t köszönetet mondok Önnek a „GASTRO-D” gyógyszer segítségével gyógyított. A májaim és epémben voltak már májgyulladás, étvágyam nem volt, valami keveset, az sem, hogy alaposan lesóványodtam. A „GASTRO-D”-t szedtem, és májgyulladásom megszűnt, jó érzésem és már híztam is pár kilóval, és rokonaim megcsodálódtak a gyors hatásáért. A „GASTRO-D” kiváló gyógyszert minden esetben ajánlhatom, ez a legjobb gyógyulást eredményez. A készítmények egyelőre 8 füvegben kerülnek forgalomba. A „GASTRO-D”-t küldeni postafordultával, a gyógyszert sokan várják. A gyógyszerért meg kell fizetni a készítmények és rokonaim, — mert ahol csak lehetem, ajánlom a gyógyszernek. Raffa Ede, mézesvárad, Arad.

...ez nem fűzünk semmi komolyt, hogy az fölösleges is...
...kapható gyógyszertárakban, vagy megrendelhető a postánál Császár E. utca 12. sz. alatt, Bucuresti, Calea Victoriei.

...zódott a hadgyakorlatok Nagyszeben környékén a királyi hadgyakorlatokon Ófelsége és Mihai nagyvadász is megjelentek. Hohenzollern herceg, Gábor tábornok és a meghívott honai attasék szintén jelen voltak. Az uralkodót a feldzsiz Nagyszebeni pályaudvaron a miniszterelnök, Franasco és a magasrangú törzsszabályozók. A hadgyakorlatok főhadiszállása Sibiu-ban van.

...harc a diftéria és vörheny ellenében három esztendő előtt a tizenkét éven alóli gyermekek diftéria és vörheny elleni oltásának igen eredményesek voltak, vagyis az első oltás előtt 146 diftériás megbetegedés volt, az oltás első esztendejében 1936-ban 20 és 1937-ben mostani diftériás megbetegedés volt. 1936-ban 20 és 1937-ben mostani 85 volt, ebből hat végződött.

...halálintézés eltörése — a szovjetországi polgárháború legújabb eseménye egy kereskedelmi hajó elsüllyesztése. A Cabo San Tome köztársasági hajót, amely Szovjetországból jött, a nagy sebességgel haladt a tenger felé, amikor a hajó elsüllyedt. A hajó elsüllyedése után a hajó elsüllyedt. A hajó elsüllyedése után a hajó elsüllyedt.

...szovjetországi polgárháború legújabb eseménye egy kereskedelmi hajó elsüllyesztése. A Cabo San Tome köztársasági hajót, amely Szovjetországból jött, a nagy sebességgel haladt a tenger felé, amikor a hajó elsüllyedt. A hajó elsüllyedése után a hajó elsüllyedt.

...szovjetországi polgárháború legújabb eseménye egy kereskedelmi hajó elsüllyesztése. A Cabo San Tome köztársasági hajót, amely Szovjetországból jött, a nagy sebességgel haladt a tenger felé, amikor a hajó elsüllyedt. A hajó elsüllyedése után a hajó elsüllyedt.

...szovjetországi polgárháború legújabb eseménye egy kereskedelmi hajó elsüllyesztése. A Cabo San Tome köztársasági hajót, amely Szovjetországból jött, a nagy sebességgel haladt a tenger felé, amikor a hajó elsüllyedt. A hajó elsüllyedése után a hajó elsüllyedt.

— Veszedelmes cselédeleány. A helybeli rendőrség elfogta Schreiber Rozália cselédeleányt, aki a Parta-paránczi méntelep egyik főtisztviselőjének szolgálatában állott. A cselédeleány két hét előtt elűnt és magával vitte a főtisztviselő számos értéktárgyát is. A kár huszonhétézer le volt. A lopott holmikat megtalálták Schreiber Rozáliánál, akit őrizetbe vettek.

— Elloptak egy ritka értékű festményt. A lipcsei muzeumból ellopták Cranach Lukács hírneves középkori német festőnek Mózes című képét. A négy száz esztendőes képnek igen nagy az értéke. A lopásról rádió értesítették úgy a német, mint a külföldi rendőrségeket.

Kubán Endre

OKTÓBER

Uramisten, köszönöm Néked: adtál sok élet-hónapot, sok élet-hónapban szépséget, dalt, kedvet, virágillatot. Adtál munkát és a munkában volt céloom, tiszta örömm. Életem október havában alázattal mind köszönöm.

Márciusban telített engem rügyattanó, vig kikelet. Az április gyújtott lelkemben vágyat, akarást, tetteket. Napfényes, orgonás májusban nyílt bennem első szerelem, felzengett hozsánás kórusban sok égő, rimes énekem.

Junius eltelt boldogsággal és nem volt benne semmi bus. Mosolygott rám dus aratással, búséggal gazdag julius. Augusztus örült férfiúvá, dacos-komolyra engemet, sok eredmény nem tett hívá, siker fűtötte szívemet.

És jött szürettel a szeptember, nyugalmat és derüt hozott, életem esendes volt, mint tenger, melyet vihar nem fodrozott. Elmúlt az is. Már ezüst szálát fejemre szőtt a kor dere, bekövetkezett a napszállat, jött életem októberre.

És októbernek is lesz vége, utána tél jön, jól tudom. Hív, int már a sir közelsége s én megyek a fagyos uton.

Nem torpanok meg félelmetől, ut-fába nem kapaszkodom, Hogy ide értem kegyelmedből, ezért, Uram, hálálkodom.

Jön már a tél s vele karöltve eljön a békés elmulás. Lelkem száll menybe s testem földbe. Eltölt ezen a megnyugvás, Lelkem Téged örökké láthat majd szentől szembe, Istenem, a testem termő földé válhat s az anyafölddel egy leszen.

Termesz selymes fűvet helőlem, hogy annak, aki fáradott kérges kézzel a zöld mezőben, legyen pihenő nyugta ott. A hamvából fakassz kalászat, acélos buza hadd legyek, legyek kenyér, lág, istenidott, melyből jóllaknak éhesek.

Változzam át szagos virágra, virág, Uram, add, legyek én, melyet keblére tűz a lányka s kalapja mellé a legény, virág, melyet egymásnak adnak, mikor szeretnek epedőn, s melyet templomoltárra raknak hűségfogadó esküvőn.

Uram, kinek a jövőtől élet kezdődik s eltelik, dícséreted zengem halálból, hogy elhozhat októberig. Adtál — ezt köszönöm Teneked — sok boldog élet-hónapot, sok élet-hónapban szépséget, gyönyört, dalt, virágillatot.

Szerencsétlen asszonyok és gyerekek menekülése a biztos éhhalál elől

A spanyolországi polgárháború legújabb eseménye egy kereskedelmi hajó elsüllyesztése. A Cabo San Tome köztársasági hajót, amely Szovjetországból jött, a nagy sebességgel haladt a tenger felé, amikor a hajó elsüllyedt. A hajó elsüllyedése után a hajó elsüllyedt.

Az Infjesto és Tarna közötti országúton a nemzetiek által tartott állások előtt hétszáz asszony és számos gyermek jelent meg és segítséget kért. Elmondották, hogy Gijonból jöttek, ahol már semmi ennivaló nincsen és a polgári lakosság a legnagyobb inséggel küzd. A katonák saját élelmiszereiket adták oda az asszonyoknak és a gyermekeknek, akik mohón estek neki az ételnek.

A bresti francia vizsgálóbíró tegnap kihallgatta Troncoso önnagyot. Troncoso beismerte, hogy megbizta Devillares gróft, tárgyaljon a C. 2. köztársasági buvárhajó legénységével a hajónak jutalom ellenében való átadásáról. Ezzel kapcsolatosan minden felelősséget magára vállal, azonban semmi olyat nem követett el, ami a francia törvényekkel ellentétben áll.

VESZEDELME SZOBATUZ pusztított az éjjeli órákban az I. kerületi Regla na Maria 1 számú házban, a Victoria-bank palotájában. A tűz Fiala Kálmán dr. járásbíró harmadikemeleti lakásában támadt. Hamarosan megérkezett a tűzoltóság, amely megkezdte az oltási munkálatait. Több tűzoltó a nagy létra segítségével az ablakon keresztül árasztotta el vízzel a lángban álló szobát és ugyanakkor az udvar felőli oldalon is működni kezdték a fecskendők. Háromnegyed órai munkával sikerült a lángokat elfojtani. Megállapították, hogy a tűz csak az egyik sarokszobában pusztított és annak eredete még nem nyert tisztázást. A tűz néل megjelent Gritta Ovidiu rendőrfőfőltus is. Fiala dr. felesége a rémület és a füst következtében olyan rosszul lett, hogy szanatóriumba kellett szállítani.

— Megkerült a rabló két cinkosa is. Megértük, hogy Marx György kőművesmestert éjszaka a III. kerület egyik utcájában megtámadták és a nála levő 9500 leit elrabolták. Az egyik utonállót Fundanel Mátyás személyében még szombaton elfogták és most kérezerültek cinkosai is. Megállapították, hogy a rablóátadást Herdina László és Butala Ion segítségével követte el. Megindították ellenük az eljárást.

— Kinek gyakran fáj a gyomra és bélmozgása renyhé, mája duzzadt, emésztése gyengült, nyelve fehéréssárga, étvágya megcsappant, annak reggelenként egy pohár természetes „Ferenc József” keserűviz csakhamar szabályozza a székletét, előmozdítja az emésztését, élénkíti a vérkeringését és megjavítja a közérzetét. Kérdezze meg orvosát.

— Huberman hegedűművész állapota rosszabbodott. Bataviai jelentés szerint a múlt héten repülőgépszerencsétlenség következtében megsebesült Huberman Broniszlav világhírű hegedűművész állapotában súlyosbodás állott be. Ugyanis komplikációk támadtak, amelyek aggodalomra adnak okot. Londonba érkezett jelentés szerint Huberman tüdőgyulladásban fekszik. Azon idő alatt, amíg a tüdőgyulladás tart, az orvosok nem kezelik a művész csonttöréseit.

* Budapestre érkezve a Keleti pályaudvarral szemben a Park Nagyszállóban megtalálja a kényelmét. Leszállított árak. E lap előfizetőinek 20 százalék enyvedmény.

Legujabb sport

KIJELÖLTÉK A MAGYAR B-VÁLOGATOTT KERETÉT
Magyarország B-válogatott csapata október 24-én Bucurestiben, október 26-án pedig valószínűleg Aradon szerepel. A magyar szövetségi kapitány a B-válogatott csapat romániai mérkőzéseivel kapcsolatban kijelölte azt a keretet, amelyből összeállítják a csapatot. A keretben szerepelnek a kapusok közül Csikós és Hort, hátvéd: Miklósi, Fekete, Olajkár, Raffay, fedezetek: Pázmándi, Gyuresó, Gombkötő, Balogh (Nemzeti), Görög, Szalay (Nemzeti), Békési, Titkos II. Csátárok: Béky, Rökk, Orczyfalvy, Szancsik, Kinosy, Harangozó, Kísalagi, Szentróldi, Hidas, Bihány II., Finta, Turay II. Horváth, Seeder, Vermes.

Sportesemények

A Ripensia 4:1 arányban legyőzte az Ujpest csapatát

Nagyszámu közönség előtt játszott az Electrica-pályán a két csapat. Az első félidőben az Ujpest kitünő játékot mutatott és fölényben játszott. A nagyszerűen védő Pavlovits hálójába azonban csak egy gólt tudtak rugni. A második félidőben megfordult a játék képe. A Ripensia erősen feljavulva nagy iramban küzdött és nemcsak az egyenlítés sikerült, hanem a nagyarányú győzelemre is futotta. A második félidő elején a Ripensia négy gólt ért el és ezzel 4:1 arányban

megnyerte a mérkőzést. A győztes csapat legjobb játékosa Pavlovits volt, aki sok veszélyes lövést tett ártalmatlanná. Az Ujpest csapatából a csatársor a mezőnyben kitünően és főleg technikásan játszott, de nem volt elég határozott a kapu előtt. A fedezetsor is jó teljesítményt nyújtott, azonban a közvetlen védelem a második félidőben sokszor jött zavarba. Az Ujpest elleni győzelem nagy sikert jelent a Ripensianak.

A Vulturi vereséget szenvedett, az Olimpia a Victoria ellen győzött

A nemzeti bajnokság vasárnapi fordulója ezuttal is több meglepetést jelentő eredményt hozott. Meglepetést jelent a Lugoj-lugosi Vulturi Textila veresége. A Vulturit otthonában az ACFR csapata 1:0 (0:0) arányban legyőzte.

Satumare-Szatmáron

a Cluj-kolozsvári Victoria szenvedett vereséget az Olimpia csapatától, amely lendületesebb játékkal győzte le a favorit Victoriát. Az Olimpia már a félidőben 2:2-re vezetett és végül 4:3 arányban megszerezte a két pontot.

Cluj-Kolozsvárott

az Universitatea játszott a fővárosi Sportul Studentesc ellen. A két diákcsoport közül az Universitatea mutatta a jobb játékot és végül is 4:1

(2:0) arányban fölényesen nyert.

Oradea-Nagyváradon

a CAO megszerezte első őszi győzelmét. Ellenfele a DUGI csapata volt, amely csak egy félidőig tudott ellenállni. Szünet után a CAO magára talált és 4:0 (0:0) arányban megszerezte a győzelmet.

A fővárosban

két nemzeti bajnoki mérkőzést játszottak le. Az FC Rapid az AMEFA ellen küzdött. Az aradi csapat végig egyenlő ellenfele volt a fővárosi együttesnek, de csatárai a kapu előtt határozatlanok voltak. Az FC Rapid védelme különösen a második félidőben durván játszott. Tulkeményen játszott Barátki is, akit a bíró a második félidőben kiállított. A mérkőzés első félidőjének eredményei 1:1 volt,

végül a Rapid győzött 3:1 arányban. A fővárosban játszották le a Juventus—Dragos Voda mérkőzést is, amelyet a Juventus nyert meg 4:1 (2:0) eredménnyel.

ROMÁN KUPA MÉRKŐZÉS

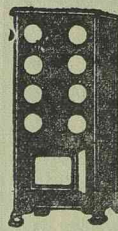
A CAMT csapata Resita-Resicán nagy harc után 2:1 (0:0) arányban legyőzte az SSMR együttesét. Az UDR csapata Ferdinand-Nándorhegyen 1:0-re győzött a Metallospor ellen. Bradon a Mica 8:2-re győzött az Unirea MV ellen, Craiovan a Crai Iovan csapata nyerte meg a mérkőzést 2:1 arányban a Rovine Grivita ellen, míg Baia Mare-Nagybányán a Tricolor—Struinta mérkőzés eredménye 3:3 (2:2) volt.

Külföldi eredmények

Belgrádban a Chinezul-Ilsa kiegészített csapata szerepelt Timisoara-Temesvár válogatottjával. A csapat, amelyben Kotormányi és Chirou is játszottak, csak a második félidőben tudta beváltani a hozzáfűzött reményeket, de akkor már nem tudták a győzelmet kiharcolni. Így tehát Belgrád válogatottja győzött 4:1 (4:1) arányban. Varsóban Lengyelország válogatott csapata játszott világ bajnoki selejtező mérkőzést Jugoszlávia csapatával. A lengyel csapat kitünően játszott és 4:0 arányban biztosan szerezte meg a győzelmet. Szegeden a Szeged FC játszott bajnoki mérkőzést a Budai csapata ellen, amelyet 2:1 arányban legyőzött.

Magyar győzelem Bécsben

Bécsben bonyolították le a magyar-osztrák válogatott mérkőzést az Európa kupáért. A magyar csapat nagy harc után 2:1 (1:0) arányban győzött az osztrák csapat ellen. A mérkőzés az első félidőben szép sportot nyújtott, de a második félidőben a küzdelem eldurvult és Bíró magyar hátrépet a játékvezető kiállította. A győzelmet a magyar csapat tíz emberrel harcolta ki. A győztes gólt nagyszerű egyéni akció után Cseh II. rugta.



Sok tiszta melegedett vevő bizonyítja a

ZEPHIR
kályha az összes kályha közül a legjobb

10 kg. fűvel 1 óra alatt 1 normal szobát melegít.

Gyártja: Szántó D. és Fia

„ELITE” különleges takarékos kályha gyára
Képviselő: Jüger József (vaskereskedés, Bulev. Carol 36, Mátyas, vaskereskedés, Str. I.)

C-LIGA BAJNOKSÁG

A Banatul 4:0 (1:0) arányban győzött a Fratelia csapata ellen. A Banatul 4:1 arányban fölényesen győzött az együttesét. Az aradi Olimpia 4:1 arányban győzött a Politec

A kerületi bajnokság eredményei

Az elsőosztályú bajnoki mérkőzések eredménye a következő: —Fortuna 3:0 (1:0), Paládorf 4:0 (1:0), Bohn—Stadion 4:0 (1:0). A második osztályú eredmények: —Dima—III. kerületi FC 4:0 (1:0), Dura—Juventus 1:0 (0:0).

SVÉD ÉS MAGYAR REKORDOK SVÉD—MAGYAR ATLÉTIKA VERSENYEN

A svéd—magyar atlétikai verseny második napján, vasárnap, Szabolcs vármegyében került megrendezésre a 1500 m. távon verséget szennyező svéd Johnson nyerte meg az eredménytel. Második Nilson Szabó Miklós 3:59.2 p. Szabó a finist és a harmadik helyre kitünően szerepelt azonban Kócski aki a 400 m. síkfutásban 47.7 s. győzött és új magyar rekordot fel. Új svéd rekordot állított fel a svéd Atterwall, aki a 10000 m. síkfutásban győzött. A 10000 m. síkfutásban a magyar Szilágyi győzött, aki idővel új magyar rekordot és napos versenyt a svédek nyertével szembeállított. A magyarok 73 ponttal, míg a svédek 73 ponttal nyertek. Mindkét állam versenyzői hét győzelmet értek el.

Cégünk különlegessége

Regény

Irta F. BALLA ERZSÉBET

Copyright by Déli Hírlap

A két János szobájától csak egy ajtó választotta el, de volt olyan nap, hogy ki sem nyithatta ezt az ajtót. Most is. Este félnyolc és kora reggel óta talpon. A szokásos farszto program. Az ebédet épp csak hogy bekapta félnégykor. Még le se nyelte a falatot, mikor a film nagy toalettjét kellett felpróbálnia. Selymek és prémekek között válogatott, farszto vita volt és ruhapróba. Most megint Gordont várja. Egy meghívásnak kell eleget tenni, egy előkelő villában valami mecenás-főmérnökéknél. Vacsora lesz és talán megint tánc. Gordonnak minden percben itt kell lennie. Éva az autó ismerős dudájára hallgat. De a hall tele van újságírókkal, pestiekkal, akik megint intervjút akarnak csinálni vele, vagy — ha át tud szólni közöttük — legalább a ruhája színéről reárlának majd a holnapi lapoknak. A hall felől ajtón kopogtak. Még nem lehet Gordon.

Ellen Ráchel lép be, szökén, erősen kifestve és hervadtan. Kitárt karokkal közeledik.

— Aranyom! — lelkendezi. Kis aranyom, drágám, milyen szép vagy!

Éva félénken kitér előle. Nem tudja megszokni ezeknek a dámáknak az illatoktól tulzsufolt, fojtott atmoszféráját. Mélyen szabadon szeret lélegezni. Udváriasan helyetlén kintálja Ellen Ráchelt és nem tudja mire magyarázni a szokatlan órában való látogatást. Ellen Ráchel cseveg:

— Benéztem hozzád egy pillanatra, kis szívem. Van egy jó cigarettád? Köszönöm. Mi az, te nem dohányzol? Még nem? Majd fogsz. Nikotinista leszel és alkoholistá és morfinista, vagy más ilyesvalami — ista. Erre mérget vehetsz. Benne vagy a tempóban — ne vedgélj idegesen — és ez majd hamar kikezdi a... hamvadat... Vagy, hogy is nevezem. Olyan... olyan hamvas vagy. Nem baj, nem szégyen. Majd elveszited. A hamvadat.

Éva megígérve bámul Ellen Ráchel, fáradhatatlan, szivalakura festett szájára. Kicsit meg is van hatódva a híres csillag leereszkedésétől. Eddig még nem közeledett. Ez jelent valamit.

— Hidd el szívem, — mondja most Ráchel, miközben sűrű füstfelhőkbe burkolózik — hidd el, mi annyira szeretünk, hogy ki sem mondhatom. Örülünk a sikereidnek. Figyeljük a karrieredet és mindent megteszünk az érdekedben. Jó kollegák vagyunk, én és Péter.

Péter. Az Gordon. Régi kollegák. Együtt indultak Ráchellel.

— Én igazán... — kezdi Éva boldogan.

— Várj szívem. Én megelőzőm Gordont. A dolog kényes. Ő persze férfimódra habozik még, hogy beszéljen-e.

Éva elsápad.

— Miről? — dadogja.

— Ne ijedj meg, egészen sápadt vagy szegénykém. Csak figyelmeztetni akarunk, kollegiális kötelesség. Hogy jó lesz vlyáznod.

Éva szive elszorult.

— De hát mire? — kérdi tikkadt torokkal.

Ellen Ráchel átöleli és elborítja testének hőjét

kipárolgásával és cigarettafüsttel:

— Hiszen csak azt akarom mondani, hogy magadra szívem, ebben a szokatlan, szédítőben. Hogy el ne veszd önmagadat. Nagy volt a sikered. Ezt te magad is észrevetted. Hiszen nem vagy olyan... Hiszen okos vagy, az meglátszik rajtad. Még ki sem vire séged, még, — hogy ugy mondjam — izöld bimbó és meglehet, hogy csak Gordon csak a mi bizalmunk előlegezett neked a spektivát. Hamarosan ki fog derülni. És akkor ennyire beleéled magad a siker nagy álmogod veszíteni a lábad alól a talajt és tönkremégy, letörsz.

Éva ott az Ellen Ráchel ellenszenvesben, szorosan a karjaiba ölelve, egyszerű megértett. Hideg és józan lett egyszerű érzett és fölényt. Kibontakozott az öléből, amelyek talán legszívesebben megfojtották volna.

— Miről akar most lebeszélni? — kérd nézett Ráchelre. A karrieréről, vagy... a b... Vagy mindkettőről?

— Na de, drágám, én csak...

— Hagyja. Én megértem magát. És sajnos Ellen Ráchel felpattant:

— Engem? Sajnál?! —

— Ugyvan. Végtelenül. De figyelmeztetnem fog sikerülni. Sem alattomban, sem nyalkal. Nem fog elgáncsolni. Tisztában vagyom, és az is biztos, hogy Gordon mellett tudom. Ne fáradjon.

(Folyt. köv.)

Rádió

KEDD, OKTÓBER 12
BUOURESTI

6.30: A reggeli műsor közvetítése.
18: Lemezek.
19.25: Sport.
19.40: Lemezek.
14.15: Hírek.
19: Lemezek.
20.35: Mandolin.
21.10: Ének.
21.30: A rádiózenekar hangversenye.
22.45: Szimfonikus zene.
23.10: Lemezek.
BUDAPEST I. 7.45: Torna, utána lemezek. 11: Hírek. 11.20 és 11.45: Felolvasások. 13.05: Zenekari hangverseny. 13.30: Hírek.

14.30: Cigányzenekar muzsikál. 15.40: Hírek. 17.10: Asszonyok tanácsadója. 17.45: Hírek. 18: Előadás. 18.15: Zongora. 18.45: Versek. 20: Csevegés. 20.30: Lemezek. 21.10: Az Operaház előadása I. és II. felvonásának ismertetése. 21.25: Tristan és Izolda opera II. felvonása. 22.20: Hírek. 22.40: Az opera III. felvonásának közvetítése. 23.45: Hírek, majd cigányzenekar muzsikál. 24: Beszélgetés. 24.25: Jazz-zene. 1.05: Hírek.
BUDAPEST II. 18.15: Mezőgazdasági félóra. 19.30: Tristan és Izolda opera I. felvonásának közvetítése. 21: Felolvasás. 21.30: Hírek. 21.55: Cigányzenekar muzsikál.
BÉCS. 20.40: Népdalok. 21.10: A rádiózenekar. 21.40: Ballada. 22.10: Költői hangképek. 23.20: Négyes.
BELGRÁD. 19.30: A rádiózenekar hangversenye. 21: Hárfa. 22: Lemezek. 23.20: Népzene.

RÓMA. 22: Opera, utána tánczene.
VARSÓ. 19.25: Lemezek. 21: Zenés est. 22: Szimfonikus hangverseny. 23: Tánczene.
SZERDA, OKTÓBER 13
BUOURESTI
6.30: A reggeli műsor közvetítése.
13: Lemezek.
13.25: Sport.
13.40: Lemezek.
14.15: Hírek.
19: Zenekari hangverseny.
20.40: Lemezek.
21.35: Zongorajáték.
22.10: Ének.
22.45: Vendéglői zene.
BUDAPEST I. 7.45: Torna, utána lemezek. 11: Hírek. 11.20 és 11.45: Felolvasások. 13.05: Cigányzenekar muzsikál. 13.30: Hírek. 14.30: A rádió szalonzenekara. 15.40: Hírek. 17.15: A rádió diákkfél-

órája. 17.45: Hírek. 18: Ének. 18.45: Előadás. 19.15: Gordonka. 19.45: Tánczene. 20.30: Monna Verna előadása. 22.20: Cigányzenekar muzsikál. 22.45: Hírek. 23.10: Zongora. 23.45: Helyszíni közéleti Hírek.
BUDAPEST II. 19.15: Előadás. 20.35: Lemezek. 21: Hírek. 21.40: Cigányzenekar muzsikál. 22.45: Hírek. 23.10: Zongora. 23.10: Kamarazene.
MILÁNÓ. 20: Vegyes zene. 21: Tánczene.
RÓMA. 23.15: A rádiózenekar hangversenye. Utána tánczene.
VARSÓ. 19.10: Lemezek. 20.30: Zenekari hangverseny. 22: Zongorajáték. 23: Hírek.

Házasság

Komoly házasság céljából

keresem jócsaládból származó tisztamutató, magas, lehetőleg barna, művelt hajadon ismeretségi 30 év korig. 15.000 lei fixfizetéssel, magánvagyonnal rendelkező 80 éves, jómégteljes, előkelő társadalmi elhelyezkedésű erdélyi fiatalember vagyok. Teljes, feladó címmel ellátott levelet „Vagyontalanság nem akadály” jellegre a kiadóba kérem. (2286)

Keresem

23-26 éves román állampolgár kefekötősegéd ismeretségi házasság céljából. Címeket „Boldogság” jellegre a kiadóba kérek. (2294)

Aikalmazás

Házmesterpárt

keresek, az asszonyok fizetés ellenében takarítani kell. III., Str. Cluj 9. (2311)

Lakás

2 kétszobás

modern lakás az I. kerületben kiadó. Bővebbet Dr. Sauer B., Regele Ferdinand 4. Telefon 15-40. Délután 4-7. (2289)

Utcai lakás

2 szoba, hall, fürdőszoba és mellékhelyiségek, havi 2500 leiert, november 1-re kiadó. Moravetz-ház, I., Str. 10 Mai 3. (2253)

Modern

3 szobás összkomfortos lakást november 1-re keresek. Központi fűtés kizárva. Címeket „Sürgös” jellegre a kiadóba kérek. (2315)

Sirkövek

természköből tényezve, fekete svéd gránit, Syemit, Labrador és fehér ellenálló márványból a mai viszonyoknak megfelelő, igen olcsó árak mellett

Granofsky János

Timisoara IV., Strada I. Bratiano 10, villamos megállóhely, régi római katolikus templommal szemben.

Adás-vétel

Diófa ruhaszekrény

eladó. Megtekinthető délelőtt 9-11-ig vagy délután 2-4-ig. IV., Piata Dragalino 4, I. em. 4. (2297)

Őszi férfiföltöny

eladó. IV., Str. Ion Bratiano 29. III. 2. (2287)

Husz család méh

jó állapotban, jutányosan eladó. Közélebb a méhészeti egyesületben. (2304)

2 személyes rekamiér

és jókarban levő konyhabutor, olcsón eladó. IV., Martinul Popescu 10, Gurau. (2310)

Rézagy

széles, hosszú méretekkel, kifogástalan állapotban, megvételre kerestetik. Cím a kiadóban. (2312)

Butor eladó

hálószoba politurezort új, diószin, 6000 lei, II., Stefan cel Mare 55. Turullal szemben. Winkler asztalos. (2314)

Téli menetrend

Érvényes 1937 október hó 3-tól

Vonatok indulása

Timisoara, Domnita Elena állomásra

Aradra motorvonat	1.10
Aradra személyvonat Oradeaig (csatlakozás Budapest felé, expressz)	4.30
Aradra motorvonat	6.44
Aradra gyorsvonat Oradeaig (csatlakozás Budapestre)	8.35
Aradra motorvonat	10.15
Aradra személyvonat Oradeaig (csatlakozás Budapest felé, gyorsvonat)	12.25
Aradra motorvonat	14.20
Aradra személyvonat (Csatlakozás Budapest felé, személyvonat)	16.20
Aradra személyvonat Oradeaig	19.52
Aradra motorvonat	22.20
Bucurestibe Rapidvonat	7.45
Bucurestibe Rapidvonat	12.13
Bucurestibe személyvonat	13.55
Bucurestibe gyorsvonat	22.05
Caransebesre motorvonat	4.15
Caransebesre motorvonat	10.20
Turnu-Severinre személyvonat	1.00
Turnu-Severinre személyvonat	17.57
Lugoja motorvonat	6.30
Buziasra motorvonat	6.05
Buziasra motorvonat	12.35
Buziasra motorvonat	18.02
Cenadra motorvonat	8.06
Lovrinra motorvonat	11.00
Cenadra motorvonat	13.47
Cenadra személyvonat	18.28
Crucenire motorvonat	8.10
Crucenire motorvonat	13.40
Crucenire személyvonat	18.12
Gierara motorvonat	5.50
Jimboiara személyvonat	1.30
Jimboiara személyvonat	7.48
Jimboiara személyvonat	13.25
Jimboiara személyvonat	18.35
Jimboiara Rapidvonat	19.37
Lieblingre motorvonat	5.00
Resitara személyvonat (Oravita felé)	8.05
Resitara motorvonat	11.40
Resitara motorvonat (Oravita felé)	13.30
Resitara személyvonat (Oravita felé)	16.25
Resitara motorvonat (Oravita felé)	20.15
Radnara motorvonat	5.05
Radnara motorvonat	10.40
Radnara motorvonat	14.15
Radnara motorvonat	19.10
Jarmatarol személyvonat	6.00
Jarmatarol személyvonat	7.00
Cerneteazra motorvonat	17.40
Stamorara motorvonat	11.10
Stamorara motorvonat	14.55
Stamorara személyvonat Versectol	19.50
Stamorara motorvonat	5.50
Stamorara személyvonat Versectol	8.05
Stamorara személyvonat Baziasrol	16.25
Valcanira motorvonat	7.33
Valcanira motorvonat	13.10
Valcanira személyvonat	17.40
Ionel-Janosfoldere motorvonat	4.10
Ionel-Janosfoldere motorvonat	11.15
Ionel-Janosfoldere motorvonat	17.45

Vonatok érkezése

Timisoara, Domnita Elena állomásra

Aradról motorvonat (Budapestről expressz)	3.55
Aradról személyvonat Oradeától	7.18
Aradról személyvonat	9.43
Aradról motorvonat	11.35
Aradról személyvonat Oradeától	13.45
Aradról motorvonat	15.45
Aradról személyvonat Oradeától (Budapestről gyorsvonat)	17.34
Aradról motorvonat (Budapestről személyvonat)	19.22
Aradról gyorsvonat Oradeától	21.55
Aradról motorvonat (Budapestről gyorsvonat)	23.44
Bucurestiből Rapidvonat	23.15
Bucurestiből gyorsvonat	7.25
Bucurestiből személyvonat	16.05
Bucurestiből Rapidvonat	19.26
Caransebesről motorvonat	12.52
Caransebesről motorvonat	23.48
Turnuseverinből személyvonat	6.50
Turnuseverinből személyvonat	10.08
Lugojról motorvonat	21.08
Buziasról motorvonat	3.04
Buziasról motorvonat	14.50
Buziasról motorvonat	21.25
Cenadról személyvonat	7.10
Cenadról motorvonat	12.45
Lovrinról motorvonat, Arad felől	16.17
Cenadról motorvonat	19.28
Cruceniről személyvonat	6.40
Cruceniről motorvonat	11.55
Cruceniről motorvonat	17.15
Gieraról motorvonat	19.41
Jimboiáról személyvonat	5.55
Jimboiáról személyvonat	9.58
Jimboiáról Rapidvonat	12.02
Jimboiáról személyvonat	16.00
Jimboiáról személyvonat	21.42
Resitáról (Oravita felől) személyv.	7.06
Resitáról (Oravita felől) motorvonat	11.05
Resitáról (Oravita felől) motorvonat	17.05
Resitáról személyvonat	20.10
Resitáról (Oravita felől) motorvonat	21.50
Radnáról motorvonat	7.38
Radnáról motorvonat	13.05
Radnáról motorvonat	15.50
Radnáról motorvonat	21.15
Jarmataról személyvonat	6.00
Jarmataról személyvonat	7.00
Cerneteazról motorvonat	17.40
Stamoráról motorvonat	9.15
Stamoráról személyvonat Versectől	11.30
Stamoráról motorvonat	14.40
Stamoráról motorvonat	17.37
Stamoráról személyvonat Versectől	20.10
Stamoráról személyvonat Baziasról	7.06
Valcaniról személyvonat	7.36
Valcaniról motorvonat	13.00
Valcaniról motorvonat	20.25
Ionel-Janosfoldéről motorvonat	7.26
Ionel-Janosfoldéről motorvonat	14.35
Ionel-Janosfoldéről motorvonat	21.10

Brilliansékszerek

antik és modernek, ezüst évszázadok, műtárgyak, vékony nyelkek, szervicek alkalmi vézálógházból kiváltva, igen olcsók. Prima alpacka évszázad rakata csodás olcsó árban mindenről veszek.

STERNBERG

Telefon 11-77. Str. Mercy 1.

Kereskedők részleteladása vásárlási könyvekre Weisz cipőüzlet, I., Piata Bratiano

Különféle

Kereskedőség

fiatal, fűszer és csemege résztetik. Továbbá egy hentesüzlet Blaskovits-telepen. Cím a kiadóba.

Harminc szerelmes asszony harminc bizalm

Soha olyan érdekes könyv nem ment meg, mint az, ami a fenti kerültől a harminc bizalmi ritka levegőjűteményből való tulajdonosa, más szórakozás szerettel gyűjtötte és válogatott mindazon sajtósági dolgokat, amelyekkel szoros kapcsolatban áll. A könyv szerzője, Dr. Lakat több mint száz ilyen levelet gyűjtött, amelyekből kiválogatta legérdekesebb, legjobb sorokat sajtó alá rendezte. A könyv jelent meg, ára 20 lei, kapható újságárusoknál és jobb dohoban.

Primaria Municipiului Timisoara No. IV. 38718/937

Publicatiune

Se aduce la cunosinta celor in ziua de 19 Octombrie 1937 va fine in localul Primariei Timisoara, din Piata Libertatii No. 47, fratara prin bunã invocãpãtura a 65 perechi ghețe seama oamenilor de serviciu ai Timisoara, la 9 Octombrie 1937.

Primaria Municipiului Timisoara

Hirdessen a Déli Hírlap

Nyomatott a Hunyadi-nyomda köríorgógépén Timisoara I., Piata Lenau 3.